



PARLAMENT EWROPEW

2009 - 2014

Dokument ta' sessjoni

A7-0327/2010

16.11.2010

RAPPORT

dwar l-abbozz ta' baġit emendatorju Nru 8/2010 tal-Unjoni Ewropea għas-sena
finanzjarja 2010, Taqsima III – Il-Kummissjoni
(0000/2010 – C7-0000/2010 – 2010/2217(BUD))

Kumitat għall-Baġits

Rapporteur: László Surján

PR_BUD_DAB

WERREJ

Pagna

MOZZJONI GHAL RIŻOLUZZJONI TAL-PARLAMENT EWROPEW	3
NOTA SPJEGATTIVA	5
RIŻULTAT TAL-VOTAZZJONI FINALI FIL-KUMITAT	7

MOZZJONI GĦAL RIŻOLUZZJONI TAL-PARLAMENT EWROPEW

dwar

(0000/2010 – C7-0000/2010 – 2010/2217(BUD))

Il-Parlament Ewropew,

- wara li kkunsidra t-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea u b'mod partikolari l-Artikolu 314 tiegħu u t-Trattat li jistabbilixxi l-Komunità Ewropea tal-Energija Atomika u b'mod partikolari l-Artikolu 106a tiegħu,
 - wara li kkunsidra r-Regolament tal-Kunsill (KE, Euratom) Nru 1605/2009 tal-25 ta' Ġunju 2009 dwar ir-Regolament Finanzjarju applikabbli għall-baġit ġenerali tal-Komunitajiet Ewropej¹, u b'mod partikolari l-Artikoli 37 u 38 tiegħu,
 - wara li kkunsidra l-baġit ġenerali tal-Unjoni Ewropea għas-sena finanzjarja 2010, adottat b'mod definittiv fis-17 ta' Diċembru 2009²,
 - wara li kkunsidra l-Ftehim Interistituzzjonali tas-17 ta' Mejju 2006 bejn il-Parlament Ewropew, il-Kunsill u l-Kummissjoni dwar id-dixxiplina baġitarja u l-amministrazzjoni finanzjarja solida³,
 - wara li kkunsidra l-abbozz tal-baġit emendatorju Nru 8/2010 tal-Unjoni Ewropea għas-sena finanzjarja 2010, ipprezentat mill-Kummissjoni fl-24 ta' Settembru 2010 (COM(2010)0533),
 - wara li kkunsidra l-pozizzjoni tal-Kunsill dwar l-abbozz tal-baġit emendatorju Nru 8/2010, stabbilit mill-Kunsill fl-2010 ((0000/2010 – C7-0000/2010),
 - wara li kkunsidra l-Artikoli 75b u 75e tar-Regoli ta' Proċedura tiegħu,
 - wara li kkunsidra r-rapport tal-Kumitat għall-Baġits (A7-0327/2010),
- A. billi l-Abbozz tal-baġit emendatorju Nru 8/2010 għall-baġit ġenerali 2010 jkopri l-punti li ġejjin:
- mobbilizzazzjoni tal-Fond ta' Solidarjetà tal-UE għall-ammont ta' EUR 13 022 500 f'approprjazzjonijiet għall-impnjenji u għall-ħlasijiet fir-rigward tal-effetti tal-għargħar fl-Irlanda,
 - tnaqqis korrispondenti fl-appropriazzjonijiet għall-ħlasijiet ta' EUR 13 022 500 mill-linja 04 02 01 - Tlestija tal-Fond Soċjali Ewropew (FSE) Objettiv 1 (2000-2006),

B. billi l-għan tal-Abbozz tal-baġit emendatorju Nru 8/2010 huwa li dan l-aġġustament

¹ ĠU L 248, 16.9.2002, p. 1.

² ĠU L 64, 12.3.2010.

³ ĠU C 139, 14.6.2006, p. 1.

baġitarju jiddaħħal b'mod formali fil-baġit tal-2010,

1. Jieħu nota tal-Abbozz tal-baġit emendatorju Nru 8/2010;
2. Japprova l-pożizzjoni tal-Kunsill dwar l-Abbozz tal-baġit emendatorju Nru 8/2010 mingħajr emendi u jagħti istruzzjonijiet lill-President tiegħu biex jiddikjara li l-Abbozz tal-baġit emendatorju Nru x/2010 ġie adottat b'mod definittiv u biex jiżgura li jiġi ppubblikat f'Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea;
3. Jagħti istruzzjonijiet lill-President tiegħu biex jgħaddi din ir-riżoluzzjoni lill-Kunsill u lill-Kummissjoni.

NOTA SPJEGATTIVA

Skont l-Artikolu 37(1) tar-Regolament Finanzjarju, il-Kummissjoni tista' tressaq abbozzi ta' baġits emendatorji jekk ikun hemm "ċirkustanzi li ma jistgħux jiġu evitati, li jkunu eċċezzjonali jew li ma jkunux prevedibbli".

Dwar il-punti differenti tal-Abbozz tal-baġit emendatorju Nru 8/2010, ir-rapporteur tagħkom għandu dawn il-kummenti li ġejjin:

1. Mobilizzazzjoni tal-Fond ta' Solidarjetà tal-UE

Il-Kummissjoni Ewropea fl-24 ta' Settembru 2010 pproponiet Deċiżjoni tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar il-mobilizzazzjoni tal-Fond ta' Solidarjetà, li hija bbażata fuq id-dispożizzjonijiet tal-punt 26 tal-Ftehim Interistituzzjonali tas-17 ta' Mejju 2006.

Il-kundizzjonijiet tal-eligibilità għall-Fond huma mogħtija fid-dettall hawnhekk kif ukoll fir-Regolament tal-Kunsill n° 2012/2002¹ li jistabbilixxi l-FSUE. Huwa importanti li jiġi innotat li l-oġġettiv tal-Fond mhuwiex il-kumpens għal ħsara privata imma li tiġi msewwiġa l-infrastruttura u li huwa għodda ta' rfinanzjament;

Għandu jiġi nnotat li matul is-sena baġitarja 2010 din il-proposta hija l-ewwel proposta għall-mobilizzazzjoni tal-Fond ta' Solidarjetà. Il-Ftehim Interistituzzjonali jippermetti l-mobilizzazzjoni tal-Fond ta' Solidarjetà sal-limitu massimu annwali ta' EUR biljun. L-awtoritajiet Irlandiżi jistmaw li d-dannu dirett totali kkawżat mid-diżastru huwa ta' EUR 520,9 miljun. Dan l-ammont jirrappreżenta madwar 55,68 % tal-limitu normali għall-mobilizzazzjoni tal-Fond ta' Solidarjetà applikabbli għall-Irlanda fl-2010 ta' EUR 935,45 miljun (jiġifieri 0,6% tad-DGN bbażat fuq id-data tal-2008).

Id-deċiżjoni tal-mobilizzazzjoni hija s-sugġett ta' abbozz ta' rapport parallel li jirrakkomanda li d-deċiżjoni tiġi approvata. Dan l-abbozz ta' baġit emendatorju jsegwi d-deċiżjoni bażika skont il-punt 26 tal-Ftehim Interistituzzjonali tas-17 ta' Mejju 2006.

2. Finanzjament

Il-Kummissjoni tipproponi li l-ammont ta' EUR 13 022 500 jiġi mmobilizzat mil-limitu massimu ta' EUR 1 000 miljun f'approprjazzjonijiet għall-impenji u għall-ħlasijiet fir-rigward tal-effetti tal-għargħar fl-Irlanda. Qed jiġi propost li jiġu riallokati l-approprjazzjonijiet għall-ħlasijiet korrispondenti mill-Kapitolu 04 02 01 - Tlestija tal-FSE - Oġġettiv 1 (2000-2006).

Il-baġit annwali totali disponibbli għall-Fond ta' Solidarjetà huwa ta' EUR 1 000 miljun. Fl-2010, għadu ma ġie assenjat xejn għal applikazzjonijiet aktar bikrija u dan ħalla s-somma ta' EUR 1 000 miljun disponibbli kollha kemm hi.

Dan l-ammont ta' kumpens se jhalli tal-anqas 98,6 % tal-Fond ta' Solidarjetà tal-Unjoni

¹ Regolament tal-Kunsill (KE) Nru. 2012/2002 tal-11 ta' Novembru 2002 li jistabbilixxi l-Fond ta' Solidarjetà tal-Unjoni Ewropea GU L 311, 14.11.2002, p. 3-8.

Ewropea disponibbli biex jiġi allokat matul il-bqija tas-sena.

Konsegwentement, fl-Abbozz tal-baġit emendatorju (ABE Nru 8/2010 tal-24 ta' Settembru 2010) il-Kummissjoni għamlet il-proposta li tidher hawn taht biex jingħataw l-ammonti ta' għajjnuna li ġejjin:

Ċifri - Fond ta' Solidarjetà

Artikolu Partita	Intestatura	FF	Approprjazzjonijiet 2010		Baġit emendatorju Nru 8 8		Ammonti godda	
			AI	AH	AI	AH	AI	AH
13 06	Fond ta' Solidarjetà							
13 06 01	Fond ta' Solidarjetà tal-Unjoni Ewropea — Stati Membri	3.2	p.m.	p.m.	13 022 500	13 022 500	13 022 500	13 022 500
	Artikolu 13 06 01		p.m.	p.m.	13 022 500	13 022 500	13 022 500	13 022 500

Qed jiġi propost li jiġi riallokat l-ammont ta' EUR 13 022 500 f'approprjazzjonijiet għall-hlasijiet mill-qasam tal-politika 4 Impjiegi u Affarijiet Soċjali

Titolu Kapitulu Artikolu Partita	Intestatura	FF	Baġit 2010		Abbozz ta' baġit emendatorju Nru 8/2010		Ammonti godda	
			Impenji	Hlasijiet	Impenji	Hlasijiet	Impenji	Hlasijiet
04 02 04 02 01	Fond Soċjali Ewropew Tlestija tal-Fond Soċjali Ewropew (FSE) — Oġġettiv 1 (2000 sa 2006)	1.2	p.m.	280 800 000		-13 022 500	p.m.	267 777 500

Ir-Rapporteur jipproponi għalhekk li l-Abbozz tal-Baġit Emendatorju 8/2010 propost jiġi aċċettat.

RIŻULTAT TAL-VOTAZZJONI FINALI FIL-KUMITAT

Data tal-adozzjoni	9.11.2010
Riżultat tal-votazzjoni finali	+: 22 -: 0 0: 0
Membri preżenti għall-votazzjoni finali	Alexander Alvaro, Reimer Böge, Lajos Bokros, Giovanni Collino, Göran Färm, José Manuel Fernandes, Eider Gardiazábal Rubial, Salvador Garriga Polledo, Jutta Haug, Jiří Havel, Monika Hohlmeier, Ivailo Kalfin, Sergej Kozlík, Barbara Matera, Claudio Morganti, Miguel Portas, Dominique Riquet, László Surján, Helga Trüpel, Derek Vaughan, Angelika Werthmann
Sostitut(i) preżenti għall-votazzjoni finali	François Alfonsi